

# ROUND



CARATTERISTICHE TECNICHE  
technical features  
caractéristiques techniques  
ficha tecnica

|                                                                            | IT                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | EN                                                                                                                                                                                                                                                                                     | FR                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | ES                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>STRUTTURA</b><br>structure<br>structure<br>estructura                   | Legno multistrato curvato                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Multilayer                                                                                                                                                                                                                                                                             | Panneau contreplaqué                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Madera contrachapada                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>IMBOTTITURA</b><br>padding<br>rembourrage<br>acolchado                  | Poliuretano espanso flessibile<br>spessore 4-3 cm densità 40 rc.<br>Spessore 22-4 cm densità<br>accoppiata 40-25 nella<br>versione <b>1615</b>                                                                                                                                                                | Flexible polyurethane foam<br>4 and 3 cm thick, density 40 rc.<br>Thickness 22 and 4 cm<br>density 40-25 on item <b>1615</b>                                                                                                                                                           | Mousse de polyuréthane haute<br>résilience épaisseur 4 et 3 cm,<br>densité 40 rc.<br>Épaisseur 22 et 4 cm, densité<br>40-25 pour la réf. <b>1615</b>                                                                                                                                                      | Espuma de poliuretano espesor<br>4 y 3 cm, densidad 40 rc.<br>Espesor 22 y 4 cm, densidad<br>couplada 40-25 para<br>version <b>1615</b>                                                                                                                                                              |
| <b>BRACCIOLI</b><br>armrest<br>accoudoirs<br>brazos                        | Strutturali in multistrato<br>curvato                                                                                                                                                                                                                                                                         | Heat-bent multilayer                                                                                                                                                                                                                                                                   | Panneau contreplaqué                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Madera contrachapada                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>BASE GIREVOLE</b><br>swivel base<br>base giratoire<br>version giratoria | <b>B68</b> alluminio lucido 4 razze<br>nella versione <b>1610</b> . Optional:<br><b>B70</b> alluminio verniciato nero 4<br>razze nella versione <b>1610</b> .<br>Piramidale in nylon nero a 4<br>gambe nella versione <b>1611</b> .<br>Piramidale in alluminio lucido a<br>4 gambe nella versione <b>1612</b> | <b>B68</b> Polished cast-aluminum<br>4-star base on item <b>1610</b> .<br>Optional: <b>B70</b><br>black aluminum 4-star<br>base on item <b>1610</b> .<br>4-star black nylon pyramid<br>base on item <b>1611</b> .<br>Polished cast-aluminum 4-star<br>pyramid base on item <b>1612</b> | <b>B68</b> 4-branches en aluminium<br>poli pour la réf. <b>1610</b> .<br>Optionnel: <b>B70</b> 4-branches<br>en aluminium peint noir<br>pour la réf. <b>1610</b> .<br>Pyramide 4-branches en nylon<br>noir pour la réf. <b>1611</b> .<br>Pyramide 4-branches en<br>aluminim poli pour la réf. <b>1612</b> | <b>B68</b> Aluminio pulido 4-radios<br>para el modelo <b>1610</b> . Opcional:<br><b>B70</b> Aluminio pintado negro<br>4-radios para el modelo <b>1610</b> .<br>Piramidal 4-radios en nylon<br>negro para el modelo <b>1611</b> .<br>Piramidal 4-radios aluminio<br>pulido para el modelo <b>1612</b> |
| <b>BASE FISSA</b><br>fixed base<br>base fixe<br>version fija               | A 4 gambe in legno frassino<br>verniciato naturale nella<br>versione <b>1614</b>                                                                                                                                                                                                                              | 4-legged ashwood base,<br>natural polish on item <b>1614</b>                                                                                                                                                                                                                           | 4-pieds en bois de frêne<br>finition naturelle<br>pour la réf. <b>1614</b>                                                                                                                                                                                                                                | 4 patas en madera fresno<br>pintado natural<br>en el modelo <b>1614</b>                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>PIEDINI</b><br>feet<br>patins<br>pies                                   | Legno frassino verniciato<br>naturale nella versione <b>1615</b>                                                                                                                                                                                                                                              | Natural polished ashwood<br>on item <b>1615</b>                                                                                                                                                                                                                                        | Bois de frêne finition<br>naturelle pour la réf. <b>1615</b>                                                                                                                                                                                                                                              | Madera fresno pintado<br>natural en el modelo <b>1615</b>                                                                                                                                                                                                                                            |

| DIMENSIONI<br>Sizes                                                               |      | CODICE ART.<br>Item code | DESCRIZIONE<br>Description                                                                                                                           |  |  |  |  |  |  |  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------|--------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|
|   | ↕ 72 | <b>C1610B</b>            | <b>Poltroncina girevole<br/>base 4 razze in alluminio</b><br><br>Swivel armchair,<br>4-star aluminum base                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↔ 62 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↗ 70 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|   | ↕ 73 | <b>N1611B</b>            | <b>Poltroncina girevole base nylon<br/>nero piramidale 4 gambe</b><br><br>Swivel armchair, black 4-star<br>pyramid nylon base,                       |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↔ 62 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↗ 63 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|   | ↕ 73 | <b>C1612B</b>            | <b>Poltroncina girevole<br/>base alluminio piramidale<br/>4 gambe</b><br><br>Swivel armchair, 4-star pyramid<br>aluminum base                        |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↔ 62 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↗ 72 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|   | ↕ 72 | <b>W-N1614V</b>          | <b>Poltroncina con base<br/>a 4 gambe in legno frassino<br/>verniciato naturale</b><br><br>Armchair, 4-legged solid<br>ash wood base, natural finish |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↔ 62 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↗ 64 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | ↕ 72 | <b>W-N1615V</b>          | <b>Poltrona con 4 piedi legno<br/>frassino verniciato naturale</b><br><br>Armchair, solid ash wood feet,<br>natural finish                           |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↔ 65 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | ↗ 60 |                          |                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |  |  |  |

BICOLORE:

Viene realizzato solo nella stessa categoria e tipologia di rivestimento con un supplemento del ...  
Il primo codice si riferisce alle parti interne, sedile, schienale e braccioli; il secondo codice si riferisce alle parti esterne.

TWO COLORS:

Bicolor is available solely in the same textile category and range with ... upcharge.  
The first textile code refers to the facings, seat, backrest and amrests. The second textile code refers to the outer.